

Porównanie tłumaczeń I Kronik 27:12

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Dziewiątym, na miesiąc dziewiąty, był Abiezer Anatotczyk, Beniaminita, a w jego oddziale było dwadzieścia cztery tysiące (ludzi).
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Dziewiątym, na miesiąc dziewiąty, był Abiezer Anatotczyk, Beniaminita, a jego oddział liczył dwadzieścia cztery tysiące ludzi.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Dziewiątym, na miesiąc dziewiąty, <i>był</i> Abiezer Anatotczyk, z synów Beniamina, a jego oddział <i>liczył</i> dwadzieścia cztery tysiące.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Dziewiąty miesiąca dziewiątego był Abiezer Anatotczyk z synów Jemini, a w podziale jego dwadzieścia i cztery tysiące.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Dziewiąty, miesiąca dziewiątego, Abiezer Anatotczyk z synów Jemini, a w hufie jego cztery dwadzieścia tysięcy.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Dziewiątym, na miesiąc dziewiąty, był Abiezer z Anatot, Beniaminita, a hufiec jego liczył dwadzieścia cztery tysiące.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Dziewiątym, na dziewiąty miesiąc, był Abiezer z Anatot, Beniaminita, a jego oddział liczył dwadzieścia cztery tysiące.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Dziewiątym, w dziewiątym miesiącu, Abiezer z Anatot, Beniaminita, a w jego zmianie było dwadzieścia cztery tysiące ludzi.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Dowódcą dziewiątego oddziału liczącego dwadzieścia cztery tysiące ludzi w dziewiątym miesiącu był Abiezer z Anatot, Beniaminita.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Dziewiątym, na dziewiąty miesiąc, był Abiezer z Anatot, Beniaminita, a jego oddział liczył 24.000.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	Дев'ятий в дев'ятому місяці Авієзер, що з Анатота з землі Веніяміна, і в його відділі двадцять чотири тисячі.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Dziewiątym, dziewiątego miesiąca był Abiezer Anatotczyk z synów Jemina, a w jego przydziale dwadzieścia cztery tysiące.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Dziewiąty, na miesiąc dziewiąty, był Abiezer Anatotczyk, z Beniaminitów, a jego oddział liczył dwadzieścia cztery tysiące.